

"Stajerc" izhaja vsak teden, datiran z dnevom prihodnje nedelje.

Slovenina velja za Avstrijo: za celo leto 1 kruna, za Ogrsko 1 kruna 50 vin. za celo leto, za Nemčijo stane 1 kruna 70 vin. za celo leto 7 krun; drugo inozemstvo se žalni naročinočnem z ozirom na visokost poštne. Naročinočno je plati naprej. Posamezne se prodajajo po 12 v.

Prednjištvo in upravljivo se nahajata v Ptuju, gledališko poslopje štev. 3.

Slava Tebi, ki si nas kmene ljubil!



Dopisi dobrodošli in se sprejemajo zastonj, ali rokopise se ne vrača. Uredniški zaključek je vsak terek zvečer.

Za oznanila uredništvo ni odgovorno. Cena oznanil (inseratov) je za celo stran K 80— za  $\frac{1}{2}$  strani K 40— za  $\frac{1}{4}$  strani K 20— za  $\frac{1}{8}$  strani K 10— za  $\frac{1}{16}$  strani K 5— za  $\frac{1}{32}$  strani K 250— za  $\frac{1}{64}$  strani K 1.— Pri večkratnem oznanilu se cena primerno zniža.

Štev. 40.

V Ptiju, v nedeljo dne 7. oktobra 1917

XVIII. letnik

## Avtro-ogrski zunanji minister o vojni in miru.

C. k. korespondenčni urad poroča iz Budimpešte, da je imel avstro-ogrski zunanji minister ob neki prilikli velezanimivi politični govor, kateremu posnemamo v krajski obliki važnejše točke.

Minister grof Czernin pojasnil je najprej krasni vojaški položaj zavezov. Potem je zapričel govoriti o političnem položaju in jem. dr. dejal: „Milijoni, ki borijo, bodisi potem v strelškem jarku ali valedju, hočejo vedeti, zakaj in za kose borojo. Pravico imajo izvedeti, zanj se mir še vedno ni izvršil, čeprav ga celi svet. Mi nočemo trpeti nobenega silja; pripravljeni smo pa tudi, pričeti avtorinim i pogajanjim, kadar bodoži sovražniki to stališče sporazumnega miru želi. S tem so mirovni cilji avstro-ogrsko zadržanje dovolj jasno označeni. Treba je pa javnosti povedati, kako se danes najdaljši razvitek popolnoma razrušenih evropskih mnih razmer od strani c. in k. vlade sploh načici.

V splošnem je naš program zopetne adbe novega svetovnega reda v tem odgovoru na mirovno noto papeža načen. Ta program je treba torej le izpolniti. Osrednje sile hočejo v bodoče vojsko oboroženja opustiti, čeprav naše v teh težkih letih edino v svoji vojski varstvo proti mnogokratni premoči. Na je spremenila razne nazore. Nauk o istočem razpadu monarhije je bil, ki je položaj v Evropi otežil. Ako smo se v vojni kot popolnoma zdravi in ednakomini izkazali, potem sledi iz tega, da smemo računati na popolno razumevanje naših jenskih potrebuščin v Evropi in da so nadene, da bise nas zamoglosi silo zja premagati. V trenutku, ko smo dokazali, smo pa tudi v položaju, da enem z našimi nasprotniki je odložimo in naše prepire potom sodišča mirno uredimo. Evropo se mora zdovomno po tej vojni postaviti na novo narodno pravno podlago, ki daje garančijo trajnost. Ta garancija mora biti jamstvo, ne pride več do maševalne vojne nobene strani. Naši potomci ne smejo več voti take vojne doživeti. Pot k temu pa edino mednarodno razoroženje. Vsi moramo pa pri temu imeti ednako pravico na vodo, vodo in zrak. Ali proti vojski kot svetu politike se moramo boriti. Ta pot gotovo težavna in vendar jo bodo morati. Velika zmota je, da bode svet po tej v zopet tam pricel, kjer je l. 1914 nehal;

etno oboroženje bi tvorilo gospodarsko denje vseh držav. Že pred vojno so bila taka bremena pretežka, čeprav Avstro-Ogrska ni stala na potrebni vojaški visočini, to je vojna presenetila. Med vojno je prejemanjeno oboroženje izvršila. Ali po vojni etno oboroženje za vse države naravnost

neznosno. Iz teh razmer je le en izhod mogoč, to je splošno mednarodno svetovno razoroženje. Ogromne mornarice nimajo nobenega namena, več, ako svetovne države svobodo morja garantirajo. Pozemske armade bi se morale znižati na najnižjo mero, ki jo potrebuje vzdržanje reda. To je mogoče le na mednarodni podlagi. Vsaka država bode morale oddati nekaj od svoje samostojnosti, da zasiguri svetovni mir. To mirovno gibanje se bode seveda le polagoma razvilo; ali naša dolžnost je, da se postavimo na čelo tega gibanja, katerega temeljni principi se bodejo ob sklepanju miru določili.

Drugi temelj je svoboda visokega morja in razoroženje na morju. Ako se to uresniči, odpade vsak temelj za varstvo pokrajine. Ako se uresniči mednarodno razoroženje, potem odpade vsaka potreba pokrajinskega varstva. V tem slučaju zamorem opustiti povečanja avstro-ogrške monarhije, seveda, ako bi tudi sovražnik naše lastne pokrajine polnoma izpraznil.

Cetrti temeljni nauk je prostost za gospodarsko delovanje in brezpogojno preprečenje bodoče gospodarske vojne. Predno sklenemo mir, moramo imeti gotovost, da so naši današnji nasprotniki misel o gospodarski vojni opustili.

S tem načelom se strinja tudi Nemčija. Naši nasprotniki pa ne. Ali sila države ne leži v močnih besedah njenih vodilnih mož, marveč naravnost v nasprotju z njimi. Mi ne iščemo svojo moč v velikih besedah, mi jo iščemo v sili naših slavnih armad, v trdnosti naših zvez, v vztrajnosti našega zaledja in v razumnosti naših vojnih ciljev. In ker ne zahtevamo nobenih utopij, ker vše vsak meščan monarhije, na bojišču in doma, zakaj se bori, zato smo si tudi gotovi, da dosežemo svoj cilj. Nas se ne more priogniti, nas se ne more uničiti. V zavesti svoje sile in v popolni jasnosti, kaj hčemo doseči, hodimo svojo pot.

Ako nas naši sovražniki prisilijo, da nadaljujemo vojno, potem bodo prisiljeni, da svoj program revidiramo in od naših strani povračilo zahtevamo. Govorim tako, ker sem prepričan, da bi se na sedanjem temelju svetovnega mir lahko uresničil. Pri nadaljevanju vojne pa si obdržimo prostoročko. Popolnoma prepričan sem, da bodo v enem letu še mnogo ugodnejše stali, kakor danes; ali smatral bi za zločin, ako bi katerikoli materijelni ali teritorijalni dobički to vojno le za en dan podaljšali, brez da bi to zahtevala integrirata monarhije in varstvo bodočnosti. Edino iz tega razloga sem za sporazum in mir.

Ako naši sovražniki nočijo slišati, ako nas silijo, da to pobijanje nadaljujemo, potem si obdržimo revizijo svojega programa in prostost naših pogojev. Nisem preveč optimističen glede volje entente, da se sklene na zgorajšnji podlagi sporazumni mir. Ogromna večina celega sveta hoče ta spora-

zumni mir; ali nekateri posamezniki ga prečajo s hladnim srcem in mirnimi živeci. Mi bodočemo v tem slučaju svojo pot naprej korakali. Vemo, da zamorem izdržati na bojiščih in v zaledju. Nikdar nismo bili majhni v preteklih težkih urah in nikdar prevzetni v zmagi. Naša urabode prišla in z njo sigurno jamstvo prostega, mirnega razvoja Avstro-Ogrske.

Tako je govoril naš zunanji minister. Dokazal je v tem govoru na res nesebični in očitni način, da Avstro-Ogrska in Nemčija nista proti miru, da želite mir, čeprav si seveda ne pustita oropati svoje pravice do življenja in bodočnosti. Vsak dan nadaljevanja vojne je zlončin naših sovražnikov. Sedaj smo nekako v zadnjem hipu svoje potprežljivosti! Naša zahiteva je, kakor je bila v začetku te nesrečne vojne: kar je naše, mora naše ostati! Mi smo proti vsakemu nasilju, proti vsakemu zatiranju človečanskih pravic. Ali ravno zato si tudi ne pustimo vzeti pravice do lastne domovine, — si ne pustimo vzeti prekrasno našo Avstrijo! Zemlja naša mora biti naša! Noben Srb, noben Rus, Italijan ali drugi sovražnik ne sme gospodariti na avstrijski zemljì! Mir — vsi želimo mir, pa ne mir suženjstva, marveč mir svobodne, proste, srečne Avstrije!

## Svetovna vojska.

Avtrijsko uradno poročilo od četrtnika.

K.-B. Dunaj, 27. septembra. Uradno se danes razglasila:

Vzhodno bojišče. V pokrajini vzhodno od Radavca se je sovražni artillerijski ogenj mestoma oživel.

Italijansko bojišče. Pri armadni skupini Boroević se je po naših letalcih in odpornem ognju tri sovražne letalce sestrelilo. V pokrajini Tonale prišle so gorskne naše čete za sovražno fronto, razstrelile tam dve železnicni na vrvi, uničile več skladišč in se vrstile brez izgub z vjetimi.

Sef generalštaba.

## Angleški naval vstavljen.

Nemško uradno poročilo od četrtnika.

K.-B. Berlin, 27. septembra (W.-B.) Iz velikega glavnega stana se poroča:

Zapadno bojišče. Armada prestolonaslednika Rupprechta. Bitka v Flandriji je včeraj divjala nepretrgano od ranega jutra do globoka v noč. V malih bojih se je nadaljevala do jutra. Zopet je v boju izkušena 4. armada angleškemu navalu kljubovala. Uspeh dneva je naš. Bobenski ogenj nezaslišane sile je pričel napade. Za steno prahu in dima prodiral je angleška infanterija med Maguelacem in Hallekem, spremljana od pancerških automobilov. Na obeh straneh Langemarcka večkrat naskakujoči sovražnik bil je vedno v ognju in bližinskem boju odbit.

Od pokrajine vzhodno od St. Juliena do ceste Menin-Ypern posrečil se je Angležem do 1 km globočne vлом na šo odporo cono, v kateri so se potem ljuti, menjajoči se boji čez dan odigrali. S preložitvijo svojega artiljerijskega učinka skušal je sovražnik uporabo naših rezerv vstaviti. Železna volja naših regimentov napravila si je pot skozi silo ognja. Nasprotnik je bil v svežem naskoku na mnogih točkah nazaj vržen. Posredno trdovratno se je borilo na od Zone-becke zapadno vodečih cestah in zvečer za Gheluvelt. Vas je ostala v naši lasti. Bolj južno do kanala Comines-Ypern razbili so se opetovani napadi Angležev brez uspeha in v velikimi izgubami. Sovražnik došel svojih napadov ni ponovil. Najmanj 12 angleških divizij se je v tej fronti vporabilo; pa moči našega odpora niso razrušile. Pri obstreljevanju od Ostende je bilo 14 Belgijcev ubitih in 27 težko ranjenih. Sestrelili smo 17 sovražnih letal.

Prvi generalkvartirmožster  
Ludendorff.

#### Avtrijsko uradno poročilo od petka.

K.-B. Dunaj, 28. septembra. Uradno se danes razglaša:

Ob tirolski fronti mestoma povišano bojevno delovanje.

Šef generalštava.

#### Nemško uradno poročilo od petka.

K.-B. Berlin, 28. septembra (W.-B.) Iz velikega glavnega stana se poroča:

Zapadno bojišče. Armada prestolonaslednika Rupprechta. Na bojni fronti v Flandriji se je do opoldne ognjeni boj zopet povišal. Zvečer je ležal bobenski ogenj na pokrajini vzhodno od Yperna. Tam so pričeli Angleži z močnimi delnimi napadi, bili pa z ognjem in v bližinskem boju nazaj vrženi. Na poti Ypern-Paschendaele sedi sovražnik še na nekaterih odprtih naše frontne čete.

Makedonska fronta. Poizvedovalne priske v dolini Skumbi in Strume. Močnejši ogenj le v dolini Monastira in južno-zapadno od jezera Doiran.

Prvi generalkvartirmožster  
Ludendorff.

#### Avtrijsko uradno poročilo od sobote.

K.-B. Dunaj, 29. septembra. Uradno se danes razglaša:

Italijansko bojišče. Na severni strani Monte San Gabriele se je bojevno delovanje znatno oživilo. Ob Chiese v Judikarijah bili so napadajoči Italijani od naših varstvenih čet nazaj vrženi.

Šef generalštava.

#### Zračni boj na jugu.

K.-B. Dunaj, 29. septembra. Uradno se danes razglaša:

V odgovor na napad, katerega je izvršila neka sovražna zračna ladja dne 18. t. zvečer proti Lussin piccolu, brez da bi napravila le najmanjše škede, obiskal je dne 27. t. zvečer en oddelok naših pomorskih letal naprave zračnih ladij od Jesi pri Anconi, ki so bile že v septembru 1916 od nas uničene, od nasprotnika pa zopet v obrat postavljen. Tudi tokrat so imeli naši letalci polni uspeh. Zadeli so letalni hangar. V njim nahajajoča se letalna ladja eksplodirala je s 150 m visokim plamenom. Razstrelbo so ostala letala do 20 morskih milj daleč opazovala. Vsa naša letala so se nepoškodovana vrnila. Neki v istem času vprizorjeni napad sovražnih letal na okolico Pole in Parenza ostal je brez vsacega uspeha. Dne 28. t. dopoldne obmatala so sovražna letala v južni Adriji eno naših pomorskih bolnišničnih ladij,

ki je imela vse tozadevne znake, brezuspešno z bombami.

Mornariško poveljstvo.

#### Zopetni zračni napadi na Anglijo.

Nemško uradno poročilo od sobote.

K.-B. Berlin, 29. septembra (W.-B.) Iz velikega glavnega stana se poroča:

Zapadno bojišče. Armada prestolonaslednika Rupprechta. Ljutemu bobenskemu ognju sledili so le pri Zone-becke angleški delni napadi; bili so zavrnjeni. Na poti Ypern-Paschendaele bil je sovražnik iz črte odprtih, ki jo je tam že držal, vržen. Ob Yseri pripeljali so naši poizvedovalci belgijske vjete. — Armada nemškega prestolonaslednika. Ob Maas-i so napadi naših čet v prednjem polju, ki so peljali v francoske postojanke, imeli polni uspeh. — London in več krajev na južnem obrežju Anglike bilo je od naših letalcev z bombari obmetano.

Vzhodno bojišče. Fronta princa Leopolda. Poizvedovalna podjetja severno Dune, južno od Lucka in ob Zbruczu. — Armada Mackensen. Ruski oddelki, ki so prišli v čolni čez Seret in reko sv. Jurja, bili so s hitrim protisunkom prepoden.

Prvi generalkvartirmožster  
Ludendorff.

#### Italijanski brezuspešni napadi.

Avtrijsko uradno poročilo od nedelje.

K.-B. Dunaj, 30. septembra. Uradno se danes razglaša:

Italijansko bojišče. Južni del visoke planote od Bainsizza-Sy. Duh u Monti San Gabriele postala sta včeraj zopet prizorišče ljutih bojev. Italijani niso nikjer predlili.

Šef generalštava.

#### Nemško uradno poročilo od nedelje.

K.-B. Berlin, 30. septembra (W.-B.) Iz velikega glavnega stana se poroča:

Zapadno bojišče. V Flandriji bil je artiljerijski boj ob obrežju in zvečer ob Yseri do kanala Comines-Ypern močan. Prodirajoči angleški poizvedovalni oddelki bili so na večih krajih zavrnjeni. Pred Verdunom je bilo, razven neznatnega povišanja ognja, bojevno delovanje zmerno. Naši letalci napadli so zopet naprave in skladisca v Londonu, potem Ramsgate, Shereb in Margate. Učinek bomb se je spoznal na požarih. Letala so se vsa nepoškodovana vrnila.

Makedonska fronta. Med jezerom Ochrida in Cerno je bil ogenj živahniji nego drugače.

Prvi generalkvartirmožster  
Ludendorff.

#### Avtrijsko uradno poročilo od pondeljka.

K.-B. Dunaj, 1. oktobra. Uradno se danes razglaša:

Italijansko bojišče. Ob Sočini fronti so opešali italijanski infanterijski napadi. Pri Podlaku na visočini Bainsizza bil je en sovražni sunek v kali zadušen. Artiljerijski boji trajajo v okolišu Monta San Gabriele in severno-vzhodno od njega neznanjeno naprej.

Šef generalštava.

#### Uspehi naših letalcev na jugu.

K.-B. Dunaj, 1. oktobra. Uradno se danes razglaša:

Na večer dne 27. septembra so naša pomorska letala letalno postajo Brindisi in

v tem pristanišu ležeče torpedne ladje ter podmorske čolne uničuječe z bombami obmeta. Kakor se je opazilo, bila je ena skupina razruševalcev dvakrat z bombami težko zadeata in tudi ostali cilji so bili dobro zadeeti. Poročanemu uspešnemu podjetju proti italijanskim letalnim napravam od Jesi in dne 27. p. m. sledil je dne 29. p. m. zvečer istim uspehom kronani napad na naši pomorski letalci proti balonskem poslopu v Ferrari, katerega žrtev je zopet eno letalo postal, ker je bilo od bomb zadeato in je v velikanskim plamenom zgorelo. Isti večer se tudi fabrične naprave od Ponte Lagocur o učinkujoče z bombami obmetalo. Sovražnik ponovil je dne 28. in 29. zvečer svoje letalne napade na Polo, ki niso povzročili nobene opombe vredne škode vojaške ali zasebne nature. Dva mornarja sta bila ranjena. Eno italijansko letalo se je dne 29. p. m. od naših letalcev v zračnem boju na morju goreče sestrelilo. Letalca, dva italijanska lajtnanta, sta mrtva.

Mornariško poveljstvo.

#### Nemško uradno poročilo od pondeljka.

K.-B. Berlin, 1. oktobra (W.-B.) Iz velikega glavnega stana se poroča:

Zapadno bojišče. V Flandriji zivahnji artiljerijski boj. Angleški in francoski letalci so v zadnjem času v belijskem ozemlju z metanjem bomb znatno škodo povzročili. Napadi so zahtevali med civilnim prebivalstvom veliko število žrtev. — Armada nemškega prestolonaslednika. Naši letalci so metalni zopet na vojaške zgradbe in skladisca v notranjem Londona bombe. Mogočstveni bomb označili so ta napad kot posebno učinkujoč. Druga letala so napadli Margate in Dover. Vsa letala so se ne poškodovana vrnila. Včeraj smo sestrelili 10 sovražnih letal.

Vzhodno bojišče. Krajevni infanterijski boji so povzročili v posameznih oddelkih mimogreduočo povišanje ognja.

Prvi generalkvartirmožster  
Ludendorff.

#### Avtrijsko uradno poročilo od torka.

K.-B. Dunaj, 2. oktobra. Uradno se danes razglaša:

Na vseh bojiščih je položaj nespremenjen. Šef generalštava

#### Nemško uradno poročilo od torka.

K.-B. Berlin, 2. oktobra (W.-B.) Iz velikega glavnega stana se poroča:

Zapadno bojišče. Armada prestolonaslednika Rupprechta. V sredini flandrijske fronte je bil artiljerijski boj med Langemarkom in Hollereke se je večkrat do bobenskega ognja povišal. Zjutraj odvzele so naše naskočne letalce Angležem ob gozdu Poligon okoli 500 metrov globoko bojno ozemlje, ki so ga obdržale proti večkratnim močnim protinapadom. Razven znatnih krvavih izgub pustil nam je sovražnik tudi vjetre. — Armada nemškega prestolonaslednika. Severno-vzhodno od Soissons-a se je bojevno delovanje artiljerije povečalo. Pred Verdunom je bil ognjeni boj v naključju na neko uspešno potjetje na vzhodnem obrežju Maase živahnemu. Pri Bezonauxu vdrlje so zjutraj infanterijske napadne čete s pionirji do zadnjih črt francoske postojanke, unicile tukarkine naprave in so se po povetu v zaročku 100 vjetimi v lastno postojanko vrnila.

Prvi generalkvartirmožster  
Ludendorff.

#### Vojna na morju.

##### Pomorski boj na flandrijskem obrežju.

W.B. Berlin, 27. septembra. Dne 27. imeli so naši torpedni čolni ob flan-

rijskem obrežju ognjeni boj s sovražnimi  
ruševalci in letali. V poteku boja bilo je  
s sovražno letalo sestreljeno in posadka,  
angleška oficirja, vjeta. Naši torpedni čolni  
so imeli nobenih izgub.

Šef admiralnega štaba mornarice.

### 26.000 ton potopljenih.

W.B. Berlin, 27. septembra. Od naših podmorskih čolnov se je na severnem boju zopet 26.000 brutto-register-ton potopilo. Med potopljenimi ladji so bili angleški parnik "Rollesby" (395 ton) in dva neznačna oborožena angleška parnika, den od 10.000 ton, podoben "Winifredianu".

Šef admiralnega štaba mornarice.

### Potopljeno!

W.B. Berlin, 27. septembra. V Kanalu in Severnem morju so naši podmorski zopet 4 parnike, 2 jadernici in eno ribarico potopili.

Šef admiralnega štaba mornarice.

### Izgube na sovražnih vojnih parnikih.

W.B. Berlin, 28. septembra. Izgube na vojnih parnikih naših sovražnikov v prvih letih znašajo: Angleške skupne izgube okroglo 101.000 ton, francoske skupne izgube okroglo 71.810 ton, italijanske skupne izgube okroglo 76.450 ton, a poonske skupne izgube 23.885 ton, izgube Združenih držav severne Amerike ena zavarovana križarka od 6600 ton in en podmorski čoln od 126 ton.

### 22.000 ton potopljenih.

W.B. Berlin, 29. septembra. V zatvorjenem okolišu Anglije se je vsled delovanja naših podmorskih čolnov zopet 22.000 brutto-register-ton potopilo.

Šef admiralnega štaba mornarice.

### Pomorski boj.

W.B. Berlin, 30. septembra. Dne 28. septembra zjutraj zadele je nekaj naših torpednih čolnov na neki patruljski vožnji pred obrežjem na m očneještevilo sovražnih razruševalcev, ki se jih je zadele pod ogenj. Tekom boja se je na enem razruševalcu močno razstrelovalo. Naši pa niso bili poškodovani. — Novi uspehi podmorskih čolnov v Kanalu in Atlantskem oceanu: 4 parniki, 8 jadernic, ena ribiška križarka ter 1 francoska ribiška ladja.

Šef admiralnega štaba mornarice.

### Potopljeni!

W.B. Berlin, 25. september. Novi uspehi podmorskih čolnov v Kanalu in Atlantskem oceanu: 2 parniki, 4 ladje na Jadre, 1 ribiška ladja ter en veliki, oboroženi, od razstrelcev zavarovani parnik; nadalje francoski parnik "Alesia" (5144 ton) in 4 angleške jadernice ter 1 francoska ribiška ladja.

### Zračni napad na Anglijo.

W.B. Berlin, 25. septembra. V noči na 25. t. napadlo je močno pomorsko letalno rodrojje z vidno dobrim uspehom utrjene rostrosti, vojaške in industrijske naprave ob robu ter v pokrajini med Scarsbroughom in Boltonom. Opazilo se je mnogoštevilno požarov in podirajočih se potovanj. Vsa letala so se vključili sovražnemu dnu s pozemeljskimi in pomorskimi bojnimi silami brez škode in izgube vrnila.

Šef admiralnega štaba mornarice.

### Politični utrinki.

#### Nemški kancler o belgijskem vprašanju.

K.B. Berlin, 28. septembra. V glavnem odseku državnega zbornika je govoril državni kancler dr. Michaelis. Opozorjal je, da so razmere Nemčije nasproti neutralcem zadovoljive. Nečuveni naporovi sovražnega huj-

skajočega časopisa ne motijo razmer. Želo obžalujemo, ker vsled gospodarske vojske spoznaju neutralci toliko trpe. Pripravljeni smo, da oskrbujemo neutralce. — O Franciji in Italiji. Gospodarske in finančne razmere Francije se hitro množe, še bolj se čuti gospodarska beda v zvezi z notranje političnimi težavami v Italiji. — Na Angleškem neizprosno vpliva podmorska vojska. Le vabljava nado na spor med nami povzroča, da se vodilni angleški državniki še drže vojnih smotrov ali da vsaj napovedujejo take cilje, ki so popolnoma nezdravljivi s političnimi in z gospodarskimi življenskimi potrebščinami Nemčije. — V Združenih državah dela vlada z vsemi sredstvi, tudi z nečuvenim napisom, da vspodbudi veselje do vojaštva, ki ga do zdaj v najširših krogih ni. Napovedani nastop vojaških sil Združenih držav mirno in zaupljivo pričakujemo. — V Rusiji se bore s težko gospodarsko krizo; posebno transportna sredstva v nobeni meri niso še stavljena na spoznanju, da bodo te razmere trajale še celo leto. Državni izdatki so proračunjeni na 22.169 milijonov kron; izmed teh je 5360 milijonov trajnih izdatkov in 16.809 milijonov prehodnih. Med trajnimi izdatki so obresti vseh doslej najetih vojnih dolgov v znesku 1702 milijonov kron. Med mimoinduščimi po vojni povzročenimi izdatki so: kvotni prispevki Avstrije za mobilizirano oboroženo silo 12 milijard, za vojne poškodovance in vojne begunce 338 milijonov, za podpore 3432 milijonov, za splošne vojnopožne uredbe, zlasti prehrano ubožnih slojev 235 milijonov, za državne nastavljence, duhovnike in delavce državnih obratov na draginjskih dokladah 572 milijonov, za obnovitev vojnih pokrajin brez državno-kreditnih garancij 232 milijonov. Državni dohodi so proračunani: 3890 milijonov kot trajni dohodek in 304 milijone kot mimoindušči dohodek največ iz davka o vojnih dobičkih. Trajni dohodki izvirajo: 667 milijonov iz direktnih davkov, 102 milijonov iz carin, 353 milijonov iz užitnikov davkov, 456 milijonov iz pristojbin, 649 milijonov iz monopolov in 1560 milijonov iz podjetij. Ostanek 93 milijonov izvira iz upravnih dohodkov. Posledica mnogoštevilnih zvišanj davkov in pristojbin je znatno povečanje vseh dohodkov v priueri z zadnjim mirovnim letom 1913 izvzemši upravne davke. Producjske omjetitve industrije, katere izdelki so podvrženi užitnini, so slabo vplivale na dohodke in užitnine. Nasproti znatno večjim dohodkom iz monopolov z drž. obratov stoji poviranje izdatkov. Skupni primanjkljaj znaša 17.975 milijonov kron. Vlada zahteva dovoljenja, da za pokritje tega primanjkljaja najame 18.000 milijonov na posojila. V ta znesek je všeč vsteti v budgetnem provizoriu zaprosenih 6000 milijonov. Iz pojasnil, dodanih finančnemu zakonu, je razvidno, da so zgolj vojaški izdatki za vojno pokritje znašali v prvih treh letih vojne 27.293 milijonov kron. Za tekoče četrto vojno leto se računa, da bodo ti stroški znašali 12.000 milijonov kron.

njegovo mirovno noto izrazil — češki duhovnik Zahradnik pa je dvignil svojo roko proti svetu Očetu kot pospeševatelju miru".

In pri nas? Slovensko-klerikalni politikujoči duhovniki so vredni Zahradnika. Tudi oni bi se uprli svetu Očetu, aki bi ta ne podpiral vseslovenske cilje. Ljubljanski dr. Jeglič je mož istega kalibra, kakor Zahradnik. Vsem političnim vseslovenskim hujšačem se ravno ne gre za katoliško vero, ne za avstrijsko domovino, marveč edino za nadvlado njih panslavistične hujškarje. To pa si je treba za vso bodočnost zapomniti!

### Državni proračun.

Dunaj, 26. septembra. Finančni minister Wimmer je danes predložil poslanski zbornici finančni zakon in državni proračun že od 1. julija 1917 za tekoče upravno leto 1917/18. Proračun upošteva pri izdatkih in dohodkih neredne razmere vojnega časa in sloni na spoznanju, da bodo te razmere trajale še celo leto. Državni izdatki so proračunjeni na 22.169 milijonov kron; izmed teh je 5360 milijonov trajnih izdatkov in 16.809 milijonov prehodnih. Med trajnimi izdatki so obresti vseh doslej najetih vojnih dolgov v znesku 1702 milijonov kron. Med mimoinduščimi po vojni povzročenimi izdatki so: kvotni prispevki Avstrije za mobilizirano oboroženo silo 12 milijard, za vojne poškodovance in vojne begunce 338 milijonov, za podpore 3432 milijonov, za splošne vojnopožne uredbe, zlasti prehrano ubožnih slojev 235 milijonov, za državne nastavljence, duhovnike in delavce državnih obratov na draginjskih dokladah 572 milijonov, za obnovitev vojnih pokrajin brez državno-kreditnih garancij 232 milijonov. Državni dohodi so proračunani: 3890 milijonov kot trajni dohodek in 304 milijone kot mimoindušči dohodek največ iz davka o vojnih dobičkih. Trajni dohodki izvirajo: 667 milijonov iz direktnih davkov, 102 milijonov iz carin, 353 milijonov iz užitnikov davkov, 456 milijonov iz pristojbin, 649 milijonov iz monopolov in 1560 milijonov iz podjetij. Ostanek 93 milijonov izvira iz upravnih dohodkov. Posledica mnogoštevilnih zvišanj davkov in pristojbin je znatno povečanje vseh dohodkov v priueri z zadnjim mirovnim letom 1913 izvzemši upravne davke. Producjske omjetitve industrije, katere izdelki so podvrženi užitnini, so slabo vplivale na dohodke in užitnine. Nasproti znatno večjim dohodkom iz monopolov z drž. obratov stoji poviranje izdatkov. Skupni primanjkljaj znaša 17.975 milijonov kron. Vlada zahteva dovoljenja, da za pokritje tega primanjkljaja najame 18.000 milijonov na posojila. V ta znesek je všeč vsteti v budgetnem provizoriu zaprosenih 6000 milijonov. Iz pojasnil, dodanih finančnemu zakonu, je razvidno, da so zgolj vojaški izdatki za vojno pokritje znašali v prvih treh letih vojne 27.293 milijonov kron. Za tekoče četrto vojno leto se računa, da bodo ti stroški znašali 12.000 milijonov kron.

### Kaj je z Rusijo?

Zmešnjave na Ruskem postajajo vedno večje. Dosedanja vlada Angležem prodanega Kerenskega se zamore obdržati le z največjim nasiljem. Povsod pa se ji upirajo važne skupine ljudstva in armade. Povsod se ravno povajlja želja po miru, ki bi edino zamogla Rusijo polagoma zopet v red spraviti. Posamezne narodnosti so nezadovoljne, ker čutijo potrebo lastnega razvoja in se nečejo več priogniti ruskemu nasilju. V armadi živi duh upora, kajti vojaštvu čuti prav dobro, da je le žrtev angleškemu imperijalizmu. Zato se vojaštvu v prvi vrsti ogreva za čimprejši konec vojne, ki ne more Rusiji nikdar prinesti od carske vlade zaželjene cilje. Ni čuda, da se je n. pr. ruska mornarica izjavila za takojšnji mir, ker nima nobenega upanja več, da bi premagala osrednje države. Močna pa je na Ruskem tudi struja, ki je sovražna sedanjim republikam in ki hoče zopet uresničiti carjevo državo. Tudi ta struja je miroljubna in

se je naveličala grozovite te vojne. Največji nasprotniki proti nadaljevanju vojne pa so vsekakor brezobzirni socijalisti Leninove vrste, ki sedaj seveda še nimajo veljave, katerih vpliv pa raste z vsakim dnevom. Tako tvori sedanja Rusija pravi peklenki kotelj najstrastnejših zmešnjav. Vsa prorokovanja nam sovražnih listov, da bode Rusija zopet pričela z napadi in s splošno ofenzivo, so prazne besede. Kajti složnosti in edinstvo, iz sloge izvirajoče kreposti primanjkuje na Ruskem. Domaj imajo Rusi dovolj opravila, tako, da je vsak napad večjega pomena izključen. Morda bode zločinski Kerenski še enkrat poslal svoje množice v ogenj naših in nemških strojnih pušk, da poveča hekatombe ruskih žrtev za angleške cilje. Ali do odločilnega udarca Rusija danes ne more priti, ker ji primanjkuje notranje eneržije. Za nas in naše zavezničke je to vsekakor ugodno. Vojna dokazuje ravno vedno natančnejše, da smo mi in naši zaveznički ne premagljivi, ker se borimo za a stvar pravičnosti! Ko bi bila Rusija to preje izpoznała, bi se nikdar ne prodala angleški požrešnosti. V tej vojni ni Rusija izgubila samo bitke, marveč izgubila je tudi svojo bodočnost. Kajti Japonec preži in deluje nato, da bi ji vsak vpliv na vzhodu odvzel in da bi iz vojne v Evropi kolikor močne dobička za-se pridobil. Prejališlj bode prisluški tega zopet do konflikta med Japonsko in Rusijo. Anglija seveda Rusom ne bode nikdar pomagala, ker ima sama azijatske interese, ki so nasprotni onim Rusije. Zato je bodočnost Rusije žalostna in temna.

## Izpred sodišča.

Tri leta ječe zaradi ponarejanja krušnih kart.

Halle, 1. oktobra. Na Nemškem morajo bogatini in revči ednakomerno težave vojne prenašati. Zato se pa tudi preprečenje tozadnih oblastvenih odredb najstrožje kaznuje. Tako je porotna sodnija v Halle obsodila berlinska delavca Franca Korusa in Karla Greflinga vsakega na tri leta ječe in 5 let izgube časti, ker sta v Museburgu krušne karte v večji množini ponarejala in tovarniškim delavcem prodajala.

### Stroga kazen zaradi surovosti.

Berlin, 1. oktobra. Trgovcu s premogom Lojzu Loebellu v Berlinu je urad zoper vojno oderuščo malo kupčijo prepovedal, ker se je kot prodajalec nespodobno proti kupcem obnašal. Tudi pri nas bilo bi treba, da se gotovim prodajalcem na postavni način privzgoji malo več uljudnosti napram občinstvu.

### Vojški sleparji.

Dunaj, 28. septembra. Več tednov sem se je vršila pred tukajšno vojaško sodnijo obravnava zoper celo vrsto višjih vojaških uradnikov, ki so v svoji službi izvršili ogromne lumperije in sleparstva. Danes je padla v tej razpravi sodba. Obsojeni so bili nadoskrbnik Leinweber na 12 let, oficijal Kobes na 10, oficijal Matijašek na 6, nadoficijal Szutka na 5 let, oficijal Reich na 6 mesecov, oskrbnik Götzlinger na 8 mesecov težke ječe; nadalje nadoskrbnik Makarius in enoletni prostovoljec Mucha vsak na 6 mesecov ječe. Pri zadnjih štirih obtožencih je kazen že s preiskovalnim zaporam prestan. Vsem se je odreklo tudi šaržo vojaških uradnikov in vsa odlikovanja. Konfiscirana denarna darila, ki so jih obtoženci od raznih vojnih dobavateljev dobivali, pripadejo državi. Branitelji obtožencev so vložili ničnostno pritožbo, ki bržkone seveda ne bode mnogo pomagala. Cela razprava je dokaz, da v govorih slojih še vedno vlada naravnost nebovjajoča korupcija. Proti tej pomaga seveda edino največja strogost!

### Mariborsko porotno sodišče.

Maribor, 1. oktobra. Priprave za zopetni pričetek porotniških razprav so se že pričele. Kot eno prvih razprav pride pred porotno sodnijo obtožba zaradi zahrbtnega umo-

ra soproge in poskušenega umora sorodnika. V ranem jutru dne 8. maja t. l. prišla je namreč vžitkarica Marija Richterč k hiši gostilničarke Topolnik v Cogovce (okraj sv. Lenart sl. gor.); našla je hišo odprt in v spalnici Marijo Topolnik ter njeno 14-letno, iz prvega zakona prevzeto hčerkko Skolastiko Elbl, ležeči v svoji krv v postelji. Mati je bila že mrtva. Hčerka je bila nezavestna, ali zamoglo se jo je pri življenju obdržati. Obe ste imeli težke rane na glavah. V predhišju je stala krvava sekira, na kateri se je našlo še lase umorjene gostilničarke. Od morilca se ni imelo začetkom nobenega sledu. Pozneje pa se je na podlagi poizvedb orožnikov soproga umorjene gostilničarke, Antona Topolnik, aretilalo in okrožni sodniji izročilo. Pri svoji aretaciji je Topolnik zločin tajil; priznal je edino, da se je zopet s svojo soprogo skregal; potem pa je baje šel v svojo spalnico. Zjutral je šel od svoje hiše, brez da bi vedel, kaj se je v spalnici z njegovo ženo in hčerkko zgodilo. — Preiskava in porotniška razprava bosta dognali, koliko je na tem izgovoru resničnega.

### Stroga kazen zaradi trpinčenja živali.

Bern, 26. septembra. Hugo kaznovan je bil kmetovalec Emil Lüdi iz Alkendorfa. Mož je v svojem hlevu nekega konja na naranost grozoviti način z gnojnimi vilami mučil in pretepaval. Švicarski sodniki so ga obsodili na 20 dni zapora in 75 frankov denarne globe; poleg tega mu je prepovedano za 6 mesecov, obiskovati gostilno. Državi pa mora plačati 95 frankov troškov. Vsa čast pred takimi sodniki! Kajti kdor žival trpinči, zasluži isto za svojo osebo.

### Proti vleizdajalcem!

Sarajevo, 1. oktobra. „Hrvatski Dnevnik“ javlja: Dne 18. pr. m. je bila razglasena razsodba v tretjem vleizdajniškem procesu pri Sarajevu in so bili obsojeni Radomir Novaković na smrt, pop (duhovnik) Radomir Blažić na 10 let, Milovan Stojković in Alekса Gjurković na 8 let, Cvijan Cvetković in J. Angić na 6 let, Perko Marković na 4 leta, Milovan Jarić na 4 in pol leta, Nikola Vranić na 1 in pol leta, Nikola Batinić na 5 mesecov. Ostalih 20 obtožencev je bilo oproščenih, med njimi tudi Gjuro Ostović in Sava Ljubibratić, ki sta bila pri procesu v Banjaluki obsojeni, katerih sodba pa tedaj ni bila potrjena in sta bila zdaj postavljena novič pred sodišče. Pri takih razmerah se dobiše vedno ljudi, ki trdijo, da ni bilo pred vojno in da jih tudi sedaj ni srbskih vleizdajalcev.

## Gospodarske.

### Uporaba krompirjeve in repne cime.

Pri sedanjih pičlosti živinske krme je treba opozoriti na dvoje krmil, kateri se zelo lahko pokvarita, ako se ž njima krivo ravna, to sta namreč krompirjeva cima (krompirjevka) in repna cima (repno perje). V prejšnjih letih sta se obvarovali ti krmili pogube z umetnim sušenjem na sušilnikih. Letos je radi pomankanja premoga tako sušenje (konzerviranje) nemogoče. Potrebno je tedaj, da podamo kratko navodilo o konzerviranju, po katerem se lahko vsaki kmetovalec ravna. Repna cima vseh vrst kakor tudi perje in glave sladkorne repe se zamorejo pokrniti sveže. Treba jih je le pred krmiljenjem dobro osnažiti zemlje. Tudi se ne sme pokladati živini v preobilnih množinah teh krmil, ker se sicer lahko pojavi driska. Ker se pa navadno vsa cima sveža pokrniti ne more, obvaruje se ostali del teh krmil najpripravnje spridenja z vkisanjem. Jama, v kateri se kisa, naj bo ne premičljiva; cima in glave se morajo dobro vlačiti in zemlja, ki vphana živila pokriva, mora biti zadostno težka in ne sme imeti razpolokin. Ako se cima in glave vkisavajo v kupih, bodi podlaga kolikor mogoče nepremičljiva in pokrivača zemlja težka in brez razpok. Izrečeno se opozarja, da se sme prodajati repna cima z repnimi glavami vred le neposredno rabljalcem, ali centrali za krmila ali dejelnemu mestu za krmila (odredba z dne 6. februarja 1917, drž. zak. št. 51). Sveža krompirjevko pokrniti se že radi tega ne priporoča, ker se ne morejo zadostno razviti gomolji, ako se prezgodaj odvzame cima, in ker ima sveža cima v sebi škodljivih snovij. Navadno se jemlje krompirjevka še le pri izkopavanju krompirja, ko je že osušena, dostiskrat pa tudi že plesniva ali gnila. Da bi se pa dobila dobra kрма, bi se lahko požela cima nekaj dni pred izkopava-

vanjem, ne da bi to škodilo gomoljem. Ako je vreme ugodno, suši se lahko krompirjevka na drogih in enačih pripravah (kakor detelja). Jemlje se naj le čisto zdrava cima, kar je letos lahko mogoče, ker so se letos cime bolezni le redkoma pojavljajo. Med sušenjem se krompirjevka od deža ali rose ne sme premočiti. Pri spravljanju posušene krompirjevke se naj pazi, da ne se po izgubi listje, ki ima največ redilnih snovij. Sigurnej kakor s sušenjem se obvaruje krompirjeva cima spodenja z vkisanjem, toda ni je lahko same vksitati, ker je živila. Vsekako se naj vksitava le sveža krompirjevka. Mora se sesečati in potem zelo trdno, vlačiti ali s klonji ali voti potepati. V kotonih in ob stenah vksitale jame je najboljše cimo zaphati s težkimi zabijači. Težavne je delo, ako se vksitava krompirjevka sama. Veliko laže in boljše je, ako se repa in krompir istočasno spravljata, da se repna cima in krompirjevka vksitava skupno. Lahko se oba dela zmešata ali se pa poklada spodnja krompirjevka in na to repna cima. Taka mešanica se laže vlači in ta kisela krmá ima prednost, da je krompirjeva cima manj živila, laže porabna in okusneša. Na enaki način kakor z repno cimo se da vksitati skupno krompirjevko tudi z repnimi režnji. Pri tej priliki se tudi opozarja, da marsikaterje druge manj vredne tvarine, kar koruznica, koruzni stroki, bobovka itd., postanjo mehkejše in za živilo okusnejše, ako se primereno seščkajo in skupno vksitajo z repno cimo ali repnimi režnji. Na krompirjevo suho krmó je treba živilo počasi navaditi. Pripravna je za govedo in ovce, za silo se pa tudi porablja za konje. Krompirjeva krmá se zboljša, akv se popari z rastopljeno živinsko soljo in se voda odcedi. Na enak način se da uporabit tudi krmá iz zmrnjene krompirjevke ali iz cime, katere se je nekoliko ločila krompirjeva cima gniloba. Zelo nagnita krompirjevka se pa krmiti ne sme. Vksitava krompirjeva cima in sploh vksitava krmá je rabljiva samo za govedo.

C. kr. urad za ljudsko prehrano.

### Pomnožitev krompirjeva s semenom.

V zadnjih seji občinskega gospodarskega sveta v Gradcu se je predlagalo, da bi se prizadeti krog oprozili na pomnožitev krompirjeva s semenom. Proti temu izjavljamo sledeče: Množitev krompirjeva s semenom je pa mogoča, toda za navadne vporabne namene nikakor gospodarska. Je krompirjevih vrst, ki sploh ne cvetajo in ne tvorijo semena. Večina vrst dobi le malo jagod, v katerih je po več stotin semena. Cele jagode zasajajo nepravilno, ker bi zraslo preveč rastlin na enem mestu. Dobava semena iz jagod je zamudno delo. Jagode morajo najprej zveniti, potem se zdrobijo, posijo in slednji se izbere same. Kdor to same spomadi poseje, dobi, ki jeseni le malo, kakor lešniki in orebi drobnega krompirja. Vrtnarsko pridelovanje s porabo semena je pač mogoče in imamo o tem dosti izkušenj, ker se uporablja ta način pomnožitve za vzgojilne namene. Krompirjevo same se poseje februarja v gnijozde, sadike dvakrat v gredi presadijo, in potem posadijo na prostoto. Na ta način se pač dobijo v istem letu dobiti pridelki. Opozoriti pa se mora, da večji del sadik vsehne. Svariti moramo, da bi se vporabljal ta način pomnožitve v velikem.

Deželna poljedelska šola Grottenhof

## Spološno nabiranje perila.

Za oskrbo naših na bojnem polju se nahajajočih hrabrik boriteljev s potrebnim perilom, naj daruje vsako gospodinjstvo in vsak posameznik vse pogrešljivo in nepotrebno na posteljnjem, namiznem perilu itd. vsake vrste, naj si bo novo ali rabljeno, oprano ali neoprano, belo ali barvano, celo ali strganjo; tudi konci in odpadki, platneno ali bombažinasto blago in kosi so dobrodošli. Istotako tudi tkanine vsake vrste, kot blago, obleka, vezenine in pletenine, vsakovrstne preje in odpadki.

Uvažuje se tudi najmanjši dar. Prišli bodo po te darove učenci

dne 16., 17. in 20. oktobra t. l.

Po tem roku sprejema zadavne darove: Sammelstelle des Kriegsfürsorgeamtes, Wien, IX., Währingerstraße 32 (telefon 12367). Poštne pošiljatve do 20 kilogramov z označbo „Altmaterialienspende“ (darilo starega blaga) so poštne proste.

Vsakdo naj podpira to zbirko po močeh v blagor naše znagovite armade in domovine.

Pojasnila daje c. in kr. vojno ministerstvo, vojnooskrbn urad, Dunaj, IX., Berggasse 22, kamor je tudi nasloviti vsa vprašanja in poročila.

Dunaj, v septembru 1917.

Löbl, fml. m. p.

## Razno.

Umrla je v Celju gospa Rita Stiger, rojena Ekl, soproga znanega celjskega vetrugovca. Bodl blagi pokojnici zemlja lahka!

**„Slov. Gospodar“ in „Straža“ — nesramna lažnika!** Med najpodlejše liste slovensko-praski smeri spadata pač zgoraj imenovana mariborska lista. Ko bi ju ne podpirali politični popi, ki zanemarjajo svoj duhovniški poklic, bi jih pošteno slovensko ljudstvo itak že davno na gnojišče vrglo. Kajti lažnjive zlobnosti je v teh listih toliko, da se mora vsak človek, ki si je vključ težkim časom še iskričo poštenja obdržal, nad njim zgražati... In ta lista se imenujeta „katoliška“, ta lista govorita o „avstrijskem patriotizmu“, ta lista se delata kot „zastopnika“ slovenskega ljudstva! Ubogo slovensko ljudstvo, ki bi bilo odvisno od takih zastopnikov, od notoričnih lažnikov in za cilje krvavih naših sovražnikov delujejočih listov! Ubogo katoličanstvo, ki bi bilo odvisno od za pravoslavne Srbe navdušenih maziljenih in nemaziljenih hujškačev! Uboga Avstrija, ako bi bili njeni temelji tako strohneli in gnilni, kakor so temelji „Gospodarja“ in „Straže“... Kdor je za Avstrijo zo katoličanstvo v pravem mislu besede, kdor je za našega cesarja in za bodočnost naše domovine, ta mora biti nasprotnik panskavščine gonje! **„Slov. Gospodar“ in „Straža“ naj si isčeta svoje naročnike na Srbskem in Ruskem, — v pošteno avstrijsko hišo ne spada!** Proč s temi najbolj lažnjivimi hujškačimi listi!

**Ali so naši junaški vojaki 87. regimenta res „šnopsarji“?** Kakor znano, sta „Slov. Gospodar“ in „Straža“ v nekem, prav gotovo v uredništvu samem izmišljenem dopisu opozvala naše mnogoštevilne odjemalce in čitatele pri krasneju 87. inf. regimentu za „šnopsarje“. Mi, ki dobro vemo, da je 87. regiment eden najboljših, da obsega najboljše junake in da brani kakor lev avstrijsko domovino, — mi smo se torej takoj proti tej nesramni zlatitvi politično-farskih mariborskih listov uprli. Povedali smo, da je ta krvava žalitev najhujši udarec za junaške sinove spodnejstajerske domovine. Protestirali smo proti tej žalitvi našega regimenta. In kakor mi, so bili tudi vojaki 87. regimenta sami nad to psvokvo „Gospodarja“ in „Straže“ razburjeni. Dobili smo toliko protestnih dopisov iz krogov vojaštva, da nam v resnici primanjkuje prostora, vse objaviti. „Gospodar“ in „Straža“ sta sedala takoj izpoznała, da sta napravila politično neumnost, ko sta junaški nas 87. regiment tako grdo opsovala. Zato molčita tudi dva lažnjiva lista zdaj kakor tepeva kužeka in se skrivata. Tako delajo nepošteni ljudje, ki se bojijo solnčne svetlobe, ki znajo le zatočeno hujškati in iz varnega zavetišča na potene ljudi pljuvati. Ali junaški vojaki 87. regimenta si bodejo zapomnili, da sta jih „Gospodar“ in „Straža“ imenovala „šnopsarje“. In pri vzornem našem regimentu ne bodo nikdo več ta dva lista v roke prijel, ker bi s tem sam sebe sramotil. Tisti „šnopsarji“, ki se skrivajo v farovžih, namesto da bi domovini pošteno služili, naj čitajo „Straža“ in „Gospodarja“. Vojaki 87. regimenta pa se ne brigajo več za ta lista.

**Odlikanje.** Kompanijski poveljnik pri prostovoljnem strelskem bataljonu Maribor IV, gospod Alojz Melzer iz Ptuja, bil je odlikovan z zlatim zaslужnim križcem z vojno dekoracijo na traku hrabrostne medalje. G. Melzer bil je že preje tudi odlikovan s srebrno hrabrostno medaljo 1. razreda. Čestitamo vremenu oficirju naših junaških strelecov prav prisrčno!

**Za prevažanje sadja.** Štajersko cesarsko namestništvo naznanja, da za prevažanje sadja po železnicu do 50 kg, ako tvori prtljago, ni treba nobenega dovoljenja, pač pa je treba prevoznega dovoljenja za večje množine sadja.

**Iz Ljutomera** se poroča: Občina Vauče je uradnega vodjo tukajnjega okrajnega glavarstva, g. Viktorja Kastner-Pöhr imenovala za častnega občana.

**Ali je „Straža“ glasilo c. k. oblasti?** Na naslov c. kr. okrajnega glavarstva v Ptaju si usojamo staviti prav ponizno vprašanje. V predzadnji „Straži“ smo namreč čitali protokol o sejji okrajnega gospodarskega sveta, to pa v obliku, kakor da bi bila za Srbe in Ruse navdušena „Straža“ res nekako oficijelno gla-

silo tega odbora. Mi nismo dobili o dotični seji prav nobenega poročila, čeprav je naš list v ptujskem okraju gotovo bolj razširjen nego „Straža“. Ne gre se nam za časnarsko konkurenco. Ali ponizno vprašamo, kdo je povzročitelj te zadeve? „Jugoslovanska“ država doslej še ni uresničena; zato pač ne moremo misliti, da bi kak c. k. uradnik v „Straži“ protokole svojega odbora objavljal... Ta zadeva nam je tembolj tajnostna, ker je ravno navidezno oficijelno glasilo okrajnega gospodarskega sveta v Ptaju, mariborska „Straža“, najgrše, najpodlejše in najneumejše napade proti c. k. okrajnemu glavarstvu v Ptaju objavljala. Ako se nam — ker je to tako zanimivo! — od druge strani ne odpri oči, bodemo poskusili sami zagrinjalo odkriti. Kajti vsak dan nismo tako pohlevni in ponizni kakor danes...

**Mati in hči zaradi požiga zaprti.** Dne 11. septembra pogorelo je stanovno poslopje posestnika Šosterič v Slomih pri Ptaju. Požar je uničil tudi vsa živila, pohištvo in bleko. Škoda znaša 10.000 kron, zavarovalnina pa samo 1600 K. Govori se, da je zanetila požar 11-letna Helena Kranjc po naročilu svoje matere Marije Kranjc, posestnice v Podvincih. S požigom je hotela starca Kranjc baje tatovo 2000 K prikriti. Helena Kranjc je orožnikom priznala, da je teh 2000 K ukradla in potem ogenj napravila. Orožniki v Juršincih so mater in hčer arretirali ter sodnji izročili.

\* \* \*

**Sleparka.** Iz Feldkirchena na Korškem se poroča: 20-letna Pavla Zelenec osleparila je na podlagi ponarejenih naročnih listov več trgovcev za nekaj parov čevelj. Sleparko so zaprli.

**Smrtna nezgoda.** Iz Seeboden se poroča: Čuvaj deželnih cest Peter Hofer je pri popravljanju neke stene padel; pri tej nesreči je pridobil tako težke poškodbe, da je kmalu nato umrl.

**Požar.** Iz Paterniona poročajo z dne 24. septembra: Včeraj ponoči je nastal v zidanem, prostornem gospodarskem poslopuj posestnika Simona Winkler v Nikelsdorfu ogenj, ki je poslopje z vso žetvijo in z velikimi zalogami krme vpeljal. Svinje se je zamoglo rešiti. Gasilci od Paterniona in Bistric ob Dravi so bili hitro na lici mesta; vsled pomanjkanja vode zamogli so pa le sedmedna poslopja varovati. Pridno je pomagalo tudi vojaštvo.

**Pet sinov domovini žrtvovala.** Iz Malte pri Gmündu na Korškem se poroča: Gospa Katerina Pöllinger v Hilpersdorfu poslala je bila ob izbruhu vojne šest sinov na bojišče in leedenji je pri življenu ostal. Prvega Jurija ji je vzela sovražna kroglica pri Grodeku v septembru 1914. Drugi sin Franc, ki se je boril na korški fronti, umrl je v Beljaku na tifuzu. Tretji sin Anton si je pridobil v Albaniji boleznen na pljučah, vsled katere je v Mostaru umrl. Četrти sin Johan dobil je strel v glavo in bil takoj mrtev. Peti sin Martin pa je bil v novembetu lanskega leta težko ranjen in se od tega časa sem pogreša. Šesti sin bil je ob Soči ranjen in se nahaja zdaj pri težko prizadeti junaški materi na dopustu.

**Smrtni padec.** Iz Celovca se poroča: Neki vojak, ki si je hotel ogledati graščinske razvaline Landskron, padel je iz strme skale in obležal mrtev. Pokopali so nesrečneža na pokopališču v Sv. Rupretu.

**Pazite na deco!** Iz Beljaka se poroča: Dne 27. p. m. bila je 10-letna hčerka železniškega mojstra Jožefa Bollardta od nekega automobila povožena. Drugi dan je nesrečni otrok na prizadetih ranah umrl.

\* \* \*

**Mnogo vagonov sadja segnilo.** Naravnost nezaslišano vest prinaša dunajska „Arbeiterzeitung“ od vzhodnega kolodvora na Dunaju. Medtem ko se sadje po oderuških cenah pridaja, segnije mnogo vagonov sadja na dunajskem vzhodnem kolodvoru. Dne 30. avgusta došlo je iz Verciorove ob srbski meji

15 vagonov jabolk, hrušk in češpelj. Sprejemnik: 12. oddelek vojnega ministerstva. Po 60 urah odšlo je teh 15 vagonov v kemično fabriko v Tribuswinkel. Ta blaga ni hotela vporabiti in je sadje poslala na pivovarno v Brunnu. Od te je sadje prišlo zopet nazaj na dunajski vzhodni kolodvor. Dne 11. septembra (?) bilo je zopet omenjenemu vojaškemu oddelku avvizirano. Zdaj se je odredilo, da se teh 15 vagonov sadja v ogrske kraje Oedenburg, Duna-Szerdahely, Neusiedl, potem v zgornjo-avstrijske kraje Freistadt, Marchtrenk, Kleinmünchen in Lebering odplošje. Povsod tam so taborišča vojnih vjetnikov in medtem segnito sadje se je določilo za krmilje svinj. Na vozlini je bilo plačati: Verciorova-Dunaj 25.301 K, Dunaj-Tribuswinkel-Brunn-Dunaj 2748 K. Pač prokleto draga svinjska krma!

**70-letnica feldmaršala Hindenburga.** Dne 2. oktobra praznoval je nemški generalfeldmarschal v. Hindenburg, gotovo najpomembnejši vojskovedja te grozovite svetovne vojne, 70-letnico svojega rojstva. Ne samo nemške, marveč tudi avstro-ogrške, bolgarske in turške armade gledajo ponosno na tega duševnega velikana, ki je najprve vrgel milijonske ruske množice ob tla in ki je danes kot šef nemškega velikega glavnega stana tako rekoč duša zmag osrednjih sil. V svetovni zgodovini ne bode ime feldmaršala Hindenburga nikdar izumrlo. Kajti ta zdaj 70-letni nemški vojak je v tej odporni vojni osrednjih sil dokazal naravnost nezslisane zmožnosti, ki ga stavijo v eno črto z največjimi vojskovedji svetovne zgodovine. Naš cesar Karl je velezašlužnemu temu možu poslat osebno spisano, izredno laskavo pismo, v katerem se mu je za njegove zmage zahvaljeval. Čast velikemu zmagovitemu vojskovedju Hindenburgu!

**Vozite se malo po železnic!** Z ozirom na žetev in prevažanje premoga itd. opozarja železniška uprava nujno vso občinstvo, da naj vsa naravnost neobhodno potrebna potovanja po železnicu opusti, kajti drugače bi se moralo udeudo potovalnih legitimacij povzročiti. — Tudi po našem mnenju se mnogo preveč ljudi brez vsake potrebe po železnicu vozi, zlasti lene babnice, ki jim vsled prevelikih denarnih dohodkov danes ni treba delati...

**Italijanski oficir v zaboju, ali ponesrečeni beg vojnega vjetnika.** Iz Dornbirna na Preddarskem se poroča: Pred kratkim je prispel semkaj avstrijski sanitetni vlak z izmenjanimi invalidi v svrhu pogostitve in prenočitve na stanjeni v novi realki, da prestopijo naslednji dan na švicarski vlak, ki naj bi jih preko Feldkircha, St. Gottharda in Lugana prepeljal v Como. Zaboji italijanskih invalidov so ostali čez noč v kolodvorski čakalnici. Zjutraj je neki železniški uslužbenec nenadoma začul človeške klice po pomoči iz čakalnice. Pri pregledovanju je opazil, da moli iz nekega zabora človeška roka. Zaboj so takoj odprli in iz njega se je dvignil mlad, popolnoma zdrav Italijan, ki je bil v svojem skrivališču v adamovi obleki. „Odrešenec“ se je moral seveda najprej takoj obleči, nakar so mu na njegovo prošnjo dali kozarec vode. Vrhу tegu je hotel takoj v bolnišnico. Vročina, sopara in preddolgo bivanje v zaboju so ga silno zdelali. Italijan je bil neki italijanski oficir, naš vojni vjetnik, ki ga je eden invalidov spravil v svoj zabol in ga hotel iz avstrijskega vjetništva vtihotapiti v Italijo. Toda možakar je imel smolo. Najbrž je bil preveč radoveden in se je hotel prezgodaj nasrkat s svežega švicarskega zraka, ali pa je bila njegova osebna svoboda v zaboju le malo preveč omejena. Seveda so ga takoj arretirali in tudi prtljago vseh ostalih italijanskih invalidov natancno preiskali.

**Zelje zasezeno.** Vlada je zasegla ves letošnji pridelek na zelje ter določila za zelje najvišje cene in sicer za sveže zelje 45 K za 100 kg. Za prevažanje svežega zelja je treba posebnega dovoljenja. Deželne politične oblasti imajo pravico, da smejo določiti za svoje upravno ozemlje tudi nižje najvišje cene, kakor so zgoraj označene.

**Cene za seno in slamo zvišane.** Z naredbo

urada za prehrano z dne 27. septembra se je cena za seno in otavo zvišala od 17 na 23 K meterski stot, za žitno slamo na 13, za grahorico 11 K, za koruzno, fižolovo, bobovo, lečino, makovo in repično pa na 7 K. Te cene veljajo ne samo od 27. septembra naprej, ampak že od 16. junija 1917 dalje. Deželni urad za krmila mora prodajalcem, ki so že oddali seno ali slamo in so dobili plačano po starci ceni, plačati razliko. Seveda mora to prodajalec sam zahtevati od omenjenega urada.

**Za naše sadjerece.** Okrajni odbor ptujski se je telegrafčno obrnil na c. k. štaj. namestništvo, da naj isto dovoli prosti promet sadnih množin od 400 do 500 kil, ker bi se drugače sadje pokvarilo. O stvari boderemo še v prihodnji številki govorili.

**Umrl** je v Ptiju posestnik gosp. Ignac Roßmann, velezaslužni gospodar in član okrajnega zastopa. O njegovih zaslugah boderemo v prihodnji številki govorili.

**Napitnice v Petersburgu.** Ruska revolucija je odpravila napitnice v hotelih, gostilnah in kavarnah. Dne 18. julija je dobila dotočna naredba veljavo. Prizadeti uslužbenci so takoj ustavili delo in so prisili delodajalce, da so jim priznali namesto napitnice, delež na skupilu. Saveda so delodajalci to zopet odvalili na goste.

**Tetanus** se imenuje tako nevaren krč. Zdaj se je oglasil zdravnik dr. Weihe v Monakovem in svari nujno, naj ljudje nikar ne hodojo bosi, ker lahko dobe ta smrtnonevareni krč. Tudi priporoča, naj se bosonožci, če se kaj poškodujejo na nogi, takoj zglose pri zdravniku ter da naj sploh nihče ne hodi bos, nego naj raje nosi čevlje ali sandale.

**Eksplozija v Londonu.** V neki tovarni na vzhodu Londona je nastal požar, ki je povzročil med kemikalijami, zbranimi v tovarni veliko eksplozijo. Vsa velika tovarna je uničena, ravnotako več drugih tovarn, poškodovanih pa na stotine hiš. Človeških žrtev ni bilo nič.

**Zakoni za mladino.** Pravosodno ministerstvo razglasila, da predloži poslanski zbornici dva zakona, tičoča se mladine. Za zdaj načrtov ni objavilo, nego izdalo le velik slavospev na svoje delo. Sprič oblastne skrbi za mladino, ki je zdaj običajna pri nas, bo nezaupnost še najbolj umestna.

**Vodilne cene za kis.** C. kr. osrednja komisija za preizkuševanje cen je določila za jedilni kis naslednje vodilne cene: a) pri prodaji malim trgovcem v množinah pod 100 litrov 30 vin. liter; b) pri nadrobni prodaji v množinah do 2 litra 45 vin. liter, v množinah nad 2 litra po 36 vin. liter.

**Tobak iz Bosne.** Dočim vlada pri nas veliko pomanjkanje tobaka, ga imajo v Bosni več kakor ga potrebujejo. Z ozirom na to si je mnogo ljudi, zlasti z Dunaja, naročevalo tobak iz Bosne. Zdaj je pa bosanska vlada temu naredila konec, češ, da zmanjka tobaka še za Bosno in za Hercegovino, če ga bodo izvažali. Vlada je izdala naredbo, da sme dobiti v Bosni in Hercegovini vsaka oseba le 12 in pol grama ali 10 cigaret na dan, izvzemši ženske in dečke pod 16 leti.

**Poneverjenje.** Firma Pachhofer na Dunaju je poslala svojega komptoorista Hansa Schubera kasirat 13.000 kron. Komptoorist se ni vrnil in gospodar se je že bal, da mu je mož poneveril onih 13.000 kron, ko se je oglasil zvonček pri telefonu. Klicatelj je dejal, da govori v imenu policijskega urada in je sporočil, da je Schuber aretiran in da so pri njem dobili vseh 13.000 K. Šef je bil vesel, da je obvarovan škode, a čez dva dni, ko ni nič slišal ne o svojem komptooristu, ne o policiji, je šel vendar vprašati, kaj da je. Izvedel je, da si je Schuber sam naročil telefonično policijsko obvestilo, da je pridobil potreben čas in mogel z ženo in poneverjenim denarjem pobegniti.

**Gos za 108 kron.** Iz Vinkovcev v Slavoniji poročajo: G. I. S. iz Vinkovcev je kupil od kmeta Ivana Tichlerja iz Tordincev gos, ki je tehtala 9 kilogramov 20 dekagramov, za katero je plačal nič več in nič manj kot samo 108 kron.

**Zloraba uradne oblasti v svrhu nedopustnih kupčij.** Budimpeštanski "Vilag" je priobčil srđit članek, v katerem dolži ogrskega poljedelskega ministra Mezoffyja, da je zlorabeč svojo uradno oblast, si pridobil dovoljenja za velike transporte živil v Avstrijo, dovoljenja, kakoršnih bi sicer ne mogel dobiti noben drugi človek. Ti transporti so šli posebno na Dunaj. Rečeni list zasmehuje ministra, češ, da je v svojem programatičnem govoru izjavil, da naredi konec zlatemu dežetu, ki pada v žepo vojnih in drugih lifierantov. Minister Mezoffy je na te obdolžitve odgovoril z izjavo, v kateri pravi, da ti napadi niso novi in da jih je že v marcu zavrnil. Zdaj ponavlja, da ni obogatil sebe, nego le članom gospodarske družbe, kateri je častni predsednik, preskrbel velike udobnosti.

**Ponovne revolucionarne demonstracije v Italiji.** Preko Curiha poročajo, da so bile v nedeljo v Milanu in Turinu zopet revolucionarne demonstracije. Poklicano je bilo vojaštvo iz Monze. Vrhovni poveljnik provinc Turin, Alessandrija, Genova in Piacenza, generalni poveljnik Ragni je izdal razglas, da je vojaško poveljstvo prevzelo vodstvo javne

varnostne službe in da so vojaške sodnije nadomeščene z vojnimi. Skoro vsa delavska društva v Gor. Italiji so bila razpuščena. V turinskem mestnem svetu je izvajal neki mestni svetovalec: Ako gredo delavci na ulico in demonstrirajo proti vojni tako, kakor se je zgodilo v Turinu, je jasno, da so bili merodajni za to čisto politični vzroki in ne trenutno pomanjkanje kruha. To odkritosrčno priznanje kaže, da socialistom služi v dosegu miru sedaj vsako sredstvo, tudi javen upor.

**Molitveni dan zoper vojno oderušto.** Za običajni molitveni dan v Švici določili so škofje za katoliško ljudstvo tako zvani "mandat molitvenega dneva". Molitveni dan se obrača to letu proti vsemu oderuštvu, proti špekulaciji in navijanju cen zlasti v živilih in potrebščinah vsakdanjega življenja, ki se čuti danes tudi v Švici vedno bolj. Kaj ko bi tudi katoliški škofje na Avstrijskem pričeli iz pravega krščanskega stališča tako vojno proti nesramnemu oderuštvu?

**Vojni dobičkarji na Slovenskem.** "Gr. T." poroča, da so od vojnega začetka sem v Ljubljani vojni oderuhi za več milijonov krov posestev, zlasti mnogo nekdaj nemških



Der Gemeinderat der landesfürstlichen Kammerstadt Pettau gibt  
geziemend Nachricht vom Tode seines verdienstvollen Mitgliedes, Herrn

## Ignaz Rossmann

Haus- und Realitätenbesitzers, Gemeinderates u. s. w.,

welcher am 3. Oktober 1917 plötzlich verschieden ist.

### Ehre seinem Andenken!

Pettau, am 4. Oktober 1917.

Der Bürgermeister:

**Jos. Ornig e. h.**

471



Die Bezirksvertretung Pettau gibt  
geziemend Nachricht von dem Tode  
ihres langjährigen verdienstvollen  
Mitgliedes, Herrn

## Ignaz Rossmann

Haus- und Realitätenbesitzers, Gemeinde-  
rates der k. k. If. Kammerstadt Pettau,

welcher am 3. Oktober 1917 plötzlich  
verschieden ist.

Pettau, am 4. Oktober 1917.

Der Bezirksobermann:

**Jos. Ornig e. h.**

470

Okrajni zastop v Ptiju daje ža-  
lostno naznanilo o smrti svojega  
dojgoletnega zaslужnega člana, go-  
spoda

## Ign. Rossmann

hišnega lastnika, posestnika, obč. svet-  
nika v Ptiju itd.,

ki je dne 3. oktobra 1914 nahitro  
preminul.

Ptuj, 4. oktobra 1917.

Okraini načelnik:

**Jos. Ornig l. r.**

his nakupili. Neki vsled vojnih dobav obogateli usnjarski fabrikant sam je med vojno devet hiš nakupil ... Slovensko ljudstvo pa trpi in umira lakote, medtem ko se njezini „odrešeniki“ mastijo ter debelijo! Ravno ti prvaški „odrešeniki“, ti v vojni obogateli milijonarji hujskajo ljudstvo slovenskih pokrajin v politične blaznosti, kakor n. p. „jugoslovanstvo“, — sami se pa medtem na troške ljudstva bogatijo!

Grozní umori ruskega vojnega vjetnika. „Heidelberg Tageblatt“ poroča iz Siegelsbacha: Neki ruski vojni vjetnik je na polju napadel mlado kmetico; ko je prihitela pomoč, je Rus zbežal. Par dni pozneje vrnil se je ponosni v vas, vdril v spalnico družine Mann, pri kateri je bil uslužben, umoril vodo Mann z nožem in ranil njeno nečakinjo tako težko, da za njen življenje ni mnogo upanja. Rane okoličes postajo na to sklepati, da je hotel ženam oči izrezati, ker so ga pri njegovem prvem zločinu opazovale. Oblasti se je posredilo, da je s pomočjo nekega policijskega psa zverinskega morilca zasačila in sodnji izročila. Zato pa — bodimo previdni napravnim vjetnikom, ker so vedno naši sovražniki!

Srbski vojni vjetnik kot roparski morilec. Na planini Ramsau pri Merausenu bil je železniški čuvaj Vilibald Krautgasser umoren. Mrtvemu se je žepno uro z verižico oropalo. Umora se sumi iz vjetništva pobegnelega srbskega vojnega vjetnika Božedara Obadović.

## Zadnji telegrami.

Avtirske uradno poročilo od srede.

K.-B. Dunaj, 3. oktobra. Uradno se danes razglaša:

Italijansko bojišče. V Gabriele-oddelku so se včeraj infanterijski boji zopet ponovili. Močne sovražne sile naskočile so naše postojanke. Dobiček ozkega kosa jarka na zapadni strani gore tvori za Italijane edini uspeh izgubopolnih napadov.

Šef generalštaba.

Iz nemškega poročila od srede.

K.-B. Berlin, 3. oktobra (W.-B.) Iz velikega glavnega stana se poroča:

Na vzhodnem bregu Maase vzele so včeraj nemške čete na severni strani visočine 344, da vzamejo v naskoku francoske jarke v 1200 m širokosti. Čez dan so napravili Francouzi 8 protinapadov, da nas spravijo iz pridobljene zemlje. Tudi ponoči je nasprotnik napadal. V ljutih bojih je bil vedno nazaj vržen. Več kot 150 vjetih od 2 francoskih divizij je ostalo v naši roki. Krvave izgube sovražnika pomnožile so se z vsakim brezuspešnim navalom.

Prvi generalkvartermožster  
Ludendorff.

## Loterijske številke.

Gradec, 26. septemb. 1917: 74, 49, 29, 40, 38.  
Trst, 3. oktobra 1917: 10, 71, 64, 33, 17.

Električna luč brez baterije! Znana eksportna firma Maks Böhnel, Dunaj IV., Margaretenstraße 27/51, prima nova električno Dynamo žepno svetilko v trgovino, ki zamore spremeni vso industrijo žepnih svetilk z baterijami. Pri tej svetilki pride s pritiskom dynamo v delo, ki daje električni tok za svetilko in s tem lepo, belo svetloblo. Cenejša kakor vsaka druga žepna svetilka, ker odpade nadomestilo baterij. Goril kolikor čas se hoče brez poščanja. Cena znaša K 24.— Katalog proti vpošiljanju 1 K.

Fotografije (Porträt)  
kot znamke 467

(marko liki znamkam na pisarni), in dopisnice s sliko izdeluje po vsaki poslanji fotografiji po cen Otto Neumann, Prag, Karolinental, stav. 130. Cenki se pošljajo na zahtevanje brezplačno in franko.

## Izgubil

se je rujavovoškasti veliki

## lovski pes

(rujavi tiger). Kdor ga najde, naj ga odda proti plačilu 10 K pri g. dr. pl. Fichtenu v Ptuju.

## ,Asanol“

ma presestljiv uspeh pri počiščevanju žob (zakon. varovan) ščurkov, maravelj itd. 1 zavojček stane 1 krona.

## ,Št. Valentino redilni pršašek za prasiče“

je edino uspešen pri prebavi krme, zaradično izredno redno meso in tolščo. I zavoj stane 1 krona. Naroča se pri Josip Berdajs, Ljubljana, Željarska ulica 18. Po pošti se pošilja najmanj 6 zavojčkov.

## 4 stanovalne sobe

s kuhinjam, njivo in sadonosnik se takoj oddajo. Vprašanja na upravo tega lista. 450

## En travnik

pri Mariboru, kupi Karl Flucher, Schillerstraße 8. 445

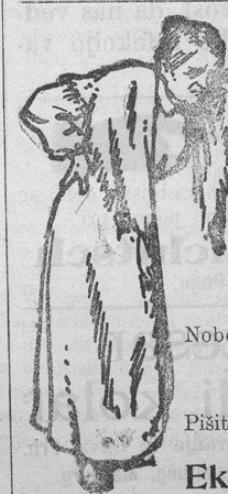
## Izvežbana in pridna prodajalka

zmožna slovenskega, nemškega in laškega jezika, želi s 1. novembrom premeniti službo v trgovini mešanega blaga. Prijazne dopise je poslati pod naslovom: Rezi Schrot, Roseggerstraße 4, Bruck a. M. 462

Kdor hoče svoje posestvo ali obrt na Dunaju ali provinci hitro in diskretno prodati, naj se obrne na Handelsverkehrszeitung „HAVEG“, Wien, I. Gieslastrasse 5, telefon interurban 8275, 159 in naj zahteva v svrhu ogleda ter informacije brezplačni obisk našega strokovnega uradnika.

## V obliku polna prsa

se doseže z po zanesljivosti učinka mnogokrat preizkušenim aparatom HYPERIN s patentirano vibracijo. Najnovnejša zdravniško prizorišča iznajdbajo znanosti. Vidni uspeh še v 14 dneh, nadaljnja raba nepotrebna. Ta izredni aparat se vsem damam vsake starosti najtoplje prizorišča. Za neškodljivost in učinek so se izkušene pisateljice opetovano zavzele. Polno jamstvo, postavno varovan. Preseneči na najvišji način. Se more rabiti tudi od dveh oseb. — Ako ne do pada, denar nazaj. Cena s priravo in navodilom K 790. Po pošti za 70 vin. več. Tajna razpošiljalke brez navedbe vsebine po higiji, razpošiljalni J. Kukla, Prag, Perig. 31. 433



Pridni 361

## viničarski ljudje

3 osebe, se sprejmejo. Ponudbe na Rudolf Blum, Maribor, Carneristrasse 22.

## Sprejme se ženska

za delo pri hiši in za kuho pod dobrimi pogoji. Naslov: Leopold Wake, Straß, Stajersko. 447

## Porcelan-broša

4-oglasta, se je v soboto dne 29. septembra t. l. na cesti v Mošgance do kolo-dvora izgubila. Najditelj se prosi, da jo naj proti plačilu v upravi tega lista odda.

## Kohnsteinovo nad-

mestilo čaja z rumskim ali citronskim okusom. Zadostuje 1 kg moje esence za 400 čas izbornega čajnega nadomestila. Cena 1 kg K 28.— Razpošiljatev z nadomestilom po povzetju od 1 kg naprej. Fabrika St. H. Kohnstein, Königsfeld pri Brnu. 462

# Sadje

## gospodarska jabolká

kupuje v vsaki inožini po najboljših cenah

## Maks Straschill

Breg pri Ptuju. 349

Novi ali že rabljeni, dobro ohranjeni, napolnitvi 465

## voz (Einspänner)

kakor tudi dobro ohranjeni konjski kumadi in prsna oprema, želi kupiti Johan Josek v Celju.

## Pes

žemljasto-barvni, 5 mesecev star, bil je dne 21. septembra ukraden. Ker je bil storilec izpoznan, se želi povrnitev psa, ker bi se drugače napravilo kazensko naznanilo. Lastnica Mizzi Zoppak, Weitschach Nr. 3. 453

## Hiša

z jako lepim in velikim vrtom pri Sv. Roku na Bregu pri Ptaju, primerna za penzionista ali vrtnarja, se takoj zaradi preselitve pod ugodnimi pogoji proda. Vprašanja na gosp. 461

## Johana Saischeg,

c. k. okrajna sodnija v Ptaju.

## Ženitna ponuba.

Več tisoč kron posedujoči vdovec v boljših letih se želi s starejšo vdovo ali deklino s kmetskim posestvom v svetu ženitve seznaniti. Dopise se prosi pod „Heirat“ na upravo tega lista. 459

Ali hočete ostati od

## revmatizma, gihta, išias

temeljito prosti?

## Tisočeri že ozdravjeni.

Bolečine v udih in členkih, otekli udi, pohabljene roke in noge, bodenje, trganje v raznih delih trupla, celo slabost oči so posledice revmatičnih in gihičnih bolezni.

## Ponudim Vam naravni produkt v zdravljenje!

Nobeno univerzalno zdravilo, marveč zdravilo, kakor ga daje dobra mati narava bolanemu človeštvu.

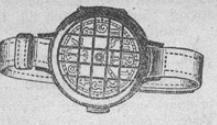
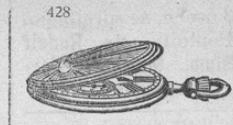
## Vsakemu brezplačno poskušnjo.

Pišite mi takoj, pošljem Vam moje sredstvo in mojo podučeno razpravo po polnoma zastonj. Postali boste moj hvaležni pristaš. 460

Ekspedicija Opern-apoteke, Budapest, VI., Abt. 252.

## Vsak svoj lastni reparater!

Moje Lumax ročno-šivalno šilo šije Štep-Šihie kakor z mašino. Največja iznajdba, da zamoreš usnje, razigrane čevlje, opreme, kožne, pripogre, vozne oede, šofe za šotorje, ilic, kolesne mantelje, vrčeve, platno in vse drugo močno blago sam sešiš. Neobhodno potrebno za svakogar. Izborna za rokodelce, kmete in vojake. Biser za športne ljudi. Trdna konstrukcija. Izredno lahka raba. Garancija za rabljivost. Prekosí vse konkurenčna izdelka. Mnogo poahljivih pism. Cena kompletnega šivalnega šila z cvrjenim, širimi različnimi šivankami in na vodilom K 3'90, 2 kosa K 7'50, 3 kosi K 11'—, 5 kosov K 18'—. Se razpošilja po poštini prostlo, ako se denar naprej pošlje; pri povzetju poštnina ekstra, na bojišče le proti naprek-plaćilu po Josef Peiz, Tropau, Olmützer strasse 10. Išči se naprek-prodajalce. 376



## Žepna ura

jeklo ali zaniklana

I. vrsta . . . . .	K 14
II. vrsta . . . . .	K 20
Srebro imit. . . . .	K 30
Z dvojnem manteljem . . . . .	K 40
Z varstveno šipo K 2'—, z radijem K 10'— več.	
Precizjske ure . . . . .	K 50'—, 60'— in 80'—.

Razpošiljatev od Dunaja po poštini svote z K 1'50 za poštino tudi na bojišče.

## Ura na napestnik

z varstveno šipo

Veliki format . . . . .	K 20
II. vrsta . . . . .	K 24
Mali format . . . . .	K 30
II. vrsta . . . . .	K 40
Z varstveno šipo K 2'—, z radijem K 10'— več.	
Precizjska ura . . . . .	K 50'—, 60'— in 80'—.

Razpošiljatev od Dunaja po poštini svote z K 1'50 za poštino tudi na bojišče.

## Najlepši kinč

ženske so krasna

## velika trdna prsa.

Ženske, ki se v tem oziru ne čutijo popone, naj pišejo zaupljivo na Idę Krause, ki podeli popolnoma brezplačno na podlagi svoje priznane metode diskri, nasvet za doseg idealnih polnih oblik. Idę Krause, Preßburg (Ogrska), Schanzstrasse 2, Abt. 109. 275



## Brezplačno dobi vsakdo na željo

moj glavni katalog ur, zlatčin, srebrnem, godbenim blagu. Vio-line po K 14, 25 in višje. Dobre harmonike po K 16, 25, 35, 50 in višje, dverinske harmonike K 70, 80, 100, 120, trivrste K 180, 200, 240, 280. Izmenjava dovoljena ali denar nazaj. Razpošiljatev po poštini ali naprek-plaćilu po razpošiljalni hiši Hans Konrad, c. in kr. dvorni likerar Brifix št. 1740 (Češko). 52

moj glavni katalog ur, zlatčin, srebrnem, godbenim blagu. Vio-line po K 14, 25 in višje. Dobre harmonike po K 16, 25, 35, 50 in višje, dverinske harmonike K 70, 80, 100, 120, trivrste K 180, 200, 240, 280. Izmenjava dovoljena ali denar nazaj. Razpošiljatev po poštini ali naprek-plaćilu po razpošiljalni hiši Hans Konrad, c. in kr. dvorni likerar Brifix št. 1740 (Češko). 52

## Avtomatični lovilec za podgane

K 5'50, za miši K 4'—, vlovi brez nadzorstva do 40 kom. v eni noči, ne zapusti duha in se postavi sam. Past za ščurke „Rapido“ ite-šče Ščurkov in Rusov v eni noči, po K 5'70. Lovilec muth „Nová“ K 2'80 en kos. Povod najboljši uspehi. Mnogo zahvalnih pism. Razpošiljatev po poštini, poština 80. Izvoz. Exporthus Tintner, Wien, III., Neulengasse Nr. 26/P. 38

K 5'50, za miši K 4'—, vlovi brez nadzorstva do 40 kom. v eni noči, ne zapusti duha in se postavi sam. Past za ščurke „Rapido“ ite-šče Ščurkov in Rusov v eni noči, po K 5'70. Lovilec muth „Nová“ K 2'80 en kos. Povod najboljši uspehi. Mnogo zahvalnih pism. Razpošiljatev po poštini, poština 80. Izvoz. Exporthus Tintner, Wien, III., Neulengasse Nr. 26/P. 38

## Razglas.

Zaradi premalega odkazanja špirita in zaradi pomanjkanja snovi za žganje se bode

## žganje

le še v malih množinah oddajalo in ostane glavna trgovina na Bregu pri Ptiju tudi v pondeljkih ter sobotah zaprta.

## Maks Straschill

žgalnica, fabrika žganja in likerja na Bregu pri Ptiju. 349

Framydot je sredstvo za pomlajenje las, ki rdeče, svetle in sive las in brade za trajno temno pobavitev. I sklenica s poštino vred K 2'70.

Rydytol je rožnata voda, ki živo pordeči bledu lico. Ucenik je čudovit. I sklenica s poštino vred K 2'45. Po povzetju 55 h več. Naslov za naročila: Jan Grolich, drožerija pri angelu, Brno, 636, Morava.

## Armadne ure na napestnik

natančno regulirane in repasirane. — Nikel ali jeklo K 25'—, 30'— ali 35'—. Z radijem svetilom K 30'—, 35'—, 40'—. Srebrne ure na napestnik (Zugarmbanduhren) K 50, 60. 3 leta pisemne garancije. Razpošiljatev po poštini. Izmenjava dovoljena ali denar nazaj. Prva fabrika ur HANNS KONRAD, c. in kr. dvorni likerar Brifix Nr. 1503 (Češko). Glavni katalog zastonj in poštine prostlo. 387

## Ljudska kopelj mestnega

### Kopališča v Ptiju.

Čas za kopanje: ob delavničih od 12. ure do 3. ure po pošljanje (biagajne je od

12. do 1. ure zaprtih) ob nadeljih in prazničnih od 11. do 12. ure depozitne

1 kopelj z vredom trikrat, varči ob Brausebad z jeklo K 7'70

428

Mühlerbeutel  
pajtelje za mlinarje  
se dobi pri

Slawitsch & Heller trgovina v Ptju.

# Weintreber

kauft unter besten Bedingungen

## Max Straschill

Rann bei Pettau.

## Vinske tropine

kupuje pod najboljšimi pogoji

## Maks Straschill

Breg pri Ptiju.

Der

## Branntweinverkauf

findet bis auf weiteres nur mehr in meinem

## Hauptgeschäfte in Rann b. Pettau

statt.

Max Straschill

Pettau, 18. September 1917.

## Razprodaja žganja

se vrši zanaprej do preklica edino v moji

## glavni trgovini na Bregu pri Ptiju.

Maks Straschill

Ptuj, 18. septembra 1917.

## Nerazrušljivo

436

## vztrajati

je naš princip, ako smo go-tovi resničnosti in pravilnosti našega stališča. Rabimo vedno Lysoform, ker imamo gotovost, da nas vedno pred vsako infekcijo varuje.

## Majer



ki se razume tudi na vinogradniško delo, se sprejme pod ugodnimi pogoji pri

## Alojzu Muchitsch

trgovcu v Ptiju.

457

## Domači tesar

## ali kolar

se sprejme. Prosto stanovanje in njiva. Frh. v. Twickel'sche Gutsverwaltung, Marburg.

## Mestna posredovalnica

(Wohnung- und Dienstvermittlung)

za

službe, učence, stanovanja in posestva  
v Ptiju

izvršuje  
vse vrste posredovanja najhitreje.  
Vprašanja in pojasnila v mestni stražnici (rotovž).

## Majer

in

## en viničar

se pod jako ugodnimi pogoji sprejmeta. Lepo plačilo in mnogo zemlje. Richard Ogriseg, Sturmberg, pri Mariboru, pošta Pesnica. 434

## 20 komadov vinske posode

v prav dobrem stanju od 300 do 1000 litrov za prodati. Cena po dogovoru.

## „Jablus“

pošta Podplat, postaja Kostrevnica-Podplat.